



*Parce que  
nous sommes  
tous  
concernés*

**CHAIRE DE RECHERCHE EN SOINS INFIRMIERS  
À LA PERSONNE ÂGÉE ET À LA FAMILLE**

---

**FACULTÉ DES SCIENCES INFIRMIÈRES**

# Rapport annuel 2020-2021

*Centre intégré  
universitaire de santé  
et de services sociaux  
du Centre-Sud-  
de-l'Île-de-Montréal*

**Québec** 

Université   
de Montréal

## **Rapport annuel 2020-2021 de la Chaire de recherche en soins infirmiers à la personne âgée et à la famille**

Centre de recherche de l'Institut universitaire de gériatrie de Montréal  
Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux du Centre-Sud-de-l'Île-de-Montréal  
4565, chemin Queen Mary  
Montréal (Québec) H3W 1W5  
514 340-3540, poste 4772

Faculté des sciences infirmières  
Université de Montréal  
C.P. 6128, succ. Centre-ville  
Montréal (Québec) H3C 3J7  
514 343-6111, poste 2734

<http://www.chairepersonneagee.umontreal.ca/>

Ce rapport couvre les activités de la Chaire durant la période du 1<sup>er</sup> mai 2020 au 30 avril 2021

*Le genre féminin utilisé dans ce rapport désigne aussi bien les hommes que les femmes. Il reflète la prépondérance du genre féminin chez les infirmières et infirmiers.*

© Chaire de recherche en soins infirmiers à la personne âgée et à la famille, 2021

## **Table des matières**

---

Abréviations.....	4
Message de la titulaire .....	5
Faits saillants 2020-2021 .....	6
Mission de la Chaire.....	7
Recherche .....	8
Formation universitaire.....	14
Transfert des connaissances .....	17
Activités de rayonnement.....	20
Gestion de la Chaire.....	22
Annexe 1 : Programmation de recherche 2020-2025 .....	25

## **Abréviations**

---

CHSLD	Centre d'hébergement et de soins de longue durée
CIUSSS	Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux
CSIM	Centre-Sud-de-l'Île-de-Montréal
CRC	Chaire de recherche du Canada
IRSC	Instituts de recherche en santé du Canada
OIIQ	Ordre des infirmières et infirmiers du Québec
PDG	Président·e-directeur·trice général·e
SCPD	Symptômes comportementaux et psychologiques de la démence

## Message de la titulaire

---

L'année 2020-2021 signe le début de mon second mandat à titre de titulaire de la Chaire. Malgré les impacts de la pandémie de la COVID-19 sur les activités de la Chaire (p. ex., suspension de projets en centre d'hébergement, prolongation des études d'étudiant·e·s engagé·e·s dans le réseau de la santé), plusieurs faits saillants ont marqué l'année.

Sur le plan de la **recherche**, je peux mentionner notamment l'obtention d'une Chaire de recherche du Canada en soins aux personnes âgées pour 2020-2025 qui facilitera la réalisation de mon programme de recherche en complémentarité aux leviers de la Chaire de recherche en soins infirmiers à la personne âgée et à la famille. De plus, deux subventions de recherche ont été obtenues pour soutenir des projets visant les soins aux personnes âgées et à leurs proches en centre d'hébergement. Ces projets sont directement en lien avec les effets de la COVID-19 sur ces personnes. Nous espérons que leurs résultats contribueront à améliorer les pratiques à leur égard dans ce contexte qui est particulièrement difficile pour elles.

En ce qui concerne la contribution de la Chaire à la **formation universitaire** de la relève dans le domaine des soins aux personnes âgées et à leurs proches, une nouvelle étudiante à la maîtrise a été accueillie. De plus, une autre a réussi avec grand succès sa maîtrise et a choisi de poursuivre ses études au doctorat, toujours comme étudiante de la Chaire.

Du côté du **transfert des connaissances**, le nombre de publications scientifiques et de communications a été directement influencé par le ralentissement des activités de recherche causé par la pandémie. Toutefois, j'ai pu mettre à profit mon expertise sur les soins aux personnes âgées vivant en centre d'hébergement et sur leurs proches notamment par le dépôt de trois mémoires à différentes instances politiques et réglementaires. Ces derniers visaient à défendre les droits des personnes âgées vivant en centre d'hébergement et de leurs proches, ainsi qu'à contribuer à l'amélioration des soins qui leur sont offerts.

Avec la grande couverture vaccinale contre la COVID-19 au Québec, j'entrevois que l'année 2021-2022 permettra de reprendre plus activement mes travaux de recherche et de redémarrer des projets qui ont été suspendus dans la dernière année.

Pour terminer, je tiens à souligner la qualité des personnes qui m'entourent et qui s'investissent pour la réalisation de la mission de la Chaire; les membres du comité de gestion et du comité scientifique qui m'appuient et guident avec justesse les orientations de la Chaire et la coordonnatrice de la Chaire, Mme Johanne Salvail, ainsi que les étudiant·e·s qui par leur dynamisme et leur engagement sincère à l'égard des soins aux personnes âgées et à leurs proches contribuent au développement des connaissances et au rayonnement de la Chaire. Je suis privilégiée d'être aussi bien entourée.

Anne Bourbonnais, inf., Ph. D.  
Professeure agrégée

# CHAIRE DE RECHERCHE EN SOINS INFIRMIERS À LA PERSONNE ÂGÉE ET À LA FAMILLE



## FORMATION UNIVERSITAIRE

- Encadrement de 7 étudiantes dont 1 codirection
- Supervision d'un stagiaire postdoctoral
- Octroi d'une bourse doctorale Familles-Gagnon-Thibaudeau et Guy-Sauvageau-Sénior

## RECHERCHE

- Renouvellement du mandat de la titulaire
- Obtention d'une Chaire de recherche du Canada en soins aux personnes âgées 2020-2025
- Obtention de 2 subventions de recherche

## TRANSFERT DES CONNAISSANCES

- 14 publications
- 13 communications
- Présentation de 3 mémoires:
  - Protecteur du citoyen sur la gestion de la crise de la COVID-19
  - Projet de loi 56 sur les proches
  - États généraux OIIQ

## **Mission de la Chaire**

---

La mission de la Chaire de recherche en soins infirmiers à la personne âgée et à la famille est de contribuer au **bien-être** et à **l'amélioration de la qualité de vie** des personnes âgées et de leurs proches.

Cette mission se réalise grâce à trois objectifs :

- Faire de la **recherche pour développer des connaissances** scientifiques servant d'appuis solides à la pratique des soins infirmiers auprès des personnes âgées et de leur famille
- Contribuer à la **formation universitaire** de la relève dans le domaine des soins infirmiers à la personne âgée en offrant un milieu de formation dynamique et des bourses d'études
- Favoriser le **transfert et l'intégration de nouvelles connaissances** à la pratique infirmière par différentes stratégies et par le biais de partenariats avec les milieux cliniques.

## Recherche

---

L'année 2020-2021 marque l'amorce d'un nouveau programme de recherche (voir annexe 1) qui s'inscrit en continuité avec les travaux réalisés par la titulaire au cours des cinq dernières années.

Au cours de l'année, la titulaire a été impliquée dans 12 projets de recherche, dont 2 ont été nouvellement développés et subventionnés. Elle a également obtenu en juin 2020 la Chaire de recherche du Canada (CRC) en soins aux personnes âgées.

Conjuguée à la Chaire philanthropique, la CRC constitue un catalyseur pour la réalisation du programme de recherche de Mme Bourbonnais, plus que jamais essentiel. Il importe de souligner qu'il s'agit de la première Chaire de recherche du Canada décernée à une professeure de la Faculté des sciences infirmières de l'Université de Montréal. Ceci constitue une excellente nouvelle pour la discipline infirmière.



En raison de la pandémie, certains des projets qui se déroulaient en centre d'hébergement et de soins de longue durée (CHSLD) et qui sont suspendus en mars 2020 n'ont pu être relancés en cours d'année. C'est le cas du projet Décibels, un essai randomisé évaluant une démarche d'interventions basée sur les sens des comportements vocaux. Toutefois, un projet portant sur l'expérience des proches de personnes âgées vivant en CHSLD pendant la 1<sup>re</sup> vague de la pandémie de la COVID-19 (projet Voix) a été conçu et réalisé à partir de juillet 2020. Face aux données recueillies qui témoignaient d'une grande détresse chez les proches, les constats préliminaires de l'étude ont été partagés avec la ministre responsable des aînés du ministère de la Santé et des Services sociaux du gouvernement du Québec et des membres de son cabinet. Le rapport final leur sera déposé ainsi qu'à la Commissaire à la santé et au bien-être et à plusieurs autres acteurs concernés par ce projet. De plus, le protocole de recherche de ce projet est répliqué par des chercheuses de l'Ontario et de la Colombie-Britannique, ce qui permettra de trianguler les résultats et de formuler des recommandations communes.

### Projets développés

<b>Titre du projet</b>	<b>Développement et évaluation d'un système de prédiction des comportements agressifs chez les personnes atteintes de troubles cognitifs dans les centres d'hébergement et de soins de longue</b>
<b>Chercheur principal</b>	Belkacem Chikhaoui
<b>Cochercheur·e·s</b>	<b>Anne Bourbonnais</b> , Évelyne Vallières, Lonzozou Kpanake, Stéphanie Daneau

<b>Titre du projet</b>	<b>A science, industry and civic alliance, setting Canada apart in dementia care</b>
<b>Chercheuses principales</b>	Carole Estabrooks, Janice Keefe, Sube Banerjee, Ruth Lanius
<b>Cochercheurs</b>	<b>Anne Bourbonnais</b> <i>et 50 autres chercheurs</i>
<b>Titre du projet</b>	<b>Exploring how to design and implement strategies that raise awareness about dementia among immigrant women caregivers in Canada</b>
<b>Chercheuse principale</b>	Anna Gagliardi
<b>Cochercheurs</b>	Jennifer Bethell, <b>Anne Bourbonnais</b> , Nazilla Khanlou, Josephine McMurray, Isabelle Vedel, Elaine Wiersma
<b>Titre du projet</b>	<b>Generating policy and practice recommendations to implement person-centred care and support for diverse women affected by dementia</b>
<b>Chercheuse principale</b>	Anna Gagliardi, Isabelle Vedel, Elaine Wiersma
<b>Cochercheur·e·s</b>	<u>Canada</u> : <b>Anne Bourbonnais</b> , Jennifer Bethell, Josephine McMurray, Carmela Tartaglia, Richard Booth   <u>Allemagne</u> : Johannes Zacher, Philipp Prestel, Sieglinde Denz, Gertrud Brenner, Petra Benzinger, Lisa Riedel   <u>Royaume-Uni</u> : Fiona Kelly, Jan Dewing   <u>Suède</u> : Matt Richardson, Sara Wamala Anderson   <u>Norvège</u> : Jill-Marit Moholt, Bodil H. Blix   <u>Espagne</u> : Heather Rogers
<b>Titre du projet</b>	<b>Evaluating the impact of a physical activity question prompt tool for immigrant women affected by dementia</b>
<b>Chercheuse principale</b>	Anna Gagliardi
<b>Cochercheuses</b>	Jennifer Bethell, <b>Anne Bourbonnais</b> , Nazilla Khanlou, Josephine McMurray, Isabelle Vedel, Elaine Wiersma

## Projets en cours

<b>Titre du projet</b>	<b>Chaire de recherche du Canada en soins aux personnes âgées, niveau 2</b>
<b>Titulaire</b>	<b>Anne Bourbonnais</b>
<b>Organisme subventionnaire</b>	Programme des Chaires de recherche du Canada-IRSC
<b>Période</b>	2020-2025

<b>Titre du projet</b>	<b>Giving a voice to family care partners of older people about the meanings of their experience and recommendations for supportive actions during the COVID-19 pandemic: A critical ethnography</b>
<b>Chercheuse principale</b>	<b>Anne Bourbonnais</b>
<b>Cochercheurs</b>	J. Baumbusch, A. Hsu, S. Daneau, J. Rousseau, S. Macaulay
<b>Collaboratrice</b>	D. Trudeau
<b>Organisme subventionnaire</b>	Chaire de recherche du Canada en soins aux personnes âgées et Centre de recherche de l'Institut universitaire de gériatrie de Montréal.
<b>Période</b>	2020-2023

<b>Titre du projet</b>	<b>Geriatric intervention for frail hearth failure patients: The GIF-HF Trial</b>
<b>Chercheurs principaux</b>	Marc Afilalo, Olivier Beauchet
<b>Cochercheurs</b>	N. Giannetti, F. Tournoux
<b>Collaborateurs</b>	L. Boucher, <b>A. Bourbonnais</b> , J. Chabot, L. Edwards, S. Fung, T. Heeley-Ray, E. Jourdenais, R. Mah, J. McCusker, R. Mohindra, J. Morais, R. Schiff, A. Sharma, C. Talbot-Hamon, M. Walker, X. Xue
<b>Organisme subventionnaire</b>	IRSC, volet projet
<b>Période</b>	2020-2023

<b>Titre du projet</b>	<b>Les soins palliatifs et de fin de vie en centre d'hébergement : une revue de la portée</b>
<b>Chercheuses principales</b>	<b>Anne Bourbonnais</b> , Serge Daneault, Stéphanie Daneau
<b>Cochercheur·e·s</b>	E. Allard, M-A. Bruneau, P. Rainville
<b>Collaborateurs</b>	G. Senez, A. Attia, M. Blouin
<b>Étudiant·e·s</b>	Jérôme Leclerc-Loiselle, Isabelle Auclair
<b>Organisme subventionnaire</b>	CAREC, Centre de recherche de l'Institut universitaire de gériatrie de Montréal
<b>Période</b>	2020-2022
<b>Titre du projet</b>	<b>La proche aidance en contexte de fin de vie : une synthèse qualitative des écrits</b>
<b>Chercheuse principale</b>	Émile Allard
<b>Cochercheuses</b>	<b>A. Bourbonnais</b> , V. Dubé
<b>Organisme subventionnaire</b>	Université de Montréal -Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH)
<b>Période</b>	2020-2022
<b>Titre du projet</b>	<b>Nutrition as Medication : de la recherche à l'implantation</b>
<b>Chercheuses principales</b>	Nancy Presse, <b>Anne Bourbonnais</b> , Julie Lane
<b>Collaboratrice</b>	G. Ducharme
<b>Organisme subventionnaire</b>	Fondation canadienne pour l'amélioration des services de santé (FCASS), Institut canadien pour la sécurité des patients (ICSP) et IRSC, Équipes en science de la mise en œuvre : Renforcer la préparation des établissements de soins de longue durée à la pandémie.
<b>Période</b>	2020-2021
<b>Titre du projet</b>	<b>Apprentissage machine : perfectionnement de la vidéosurveillance intelligence pour détecter les chutes et les comportements réactifs des personnes ayant la maladie d'Alzheimer ou une maladie apparentée</b>
<b>Chercheur principal</b>	Jean Meunier
<b>Cochercheuses</b>	<b>A, Bourbonnais</b> , J. Rousseau
<b>Organisme subventionnaire</b>	Appui aux initiatives intersectorielles—Université de Montréal
<b>Période</b>	2019-2021

<b>Titre du projet</b>	<b>Implantation d'une salle sensorielle avec interventions personnalisées pour des personnes manifestant des symptômes comportementaux et psychologiques de la démence sur une unité de soins de longue durée</b>
<b>Chercheuses principales</b>	Marie-Andrée Bruneau, <b>Anne Bourbonnais</b> , Nathalie Bier
<b>Cochercheurs</b>	C. Aquin, G. Bérard, L. Villeneuve, C. Ménard, C. Fournier
<b>Organisme subventionnaire</b>	CAREC, Centre de recherche de l'Institut universitaire de gériatrie de Montréal
<b>Période</b>	2019-2021

<b>Titre du projet</b>	<b>Les comportements agressifs physiques des personnes âgées vivant avec des troubles cognitifs : une revue de la portée</b>
<b>Chercheuse principale</b>	<b>Anne Bourbonnais</b>
<b>Cochercheurs</b>	M-H. Goulet, P. Landreville, E. Ellefsen, C. Larue
<b>Organisme subventionnaire</b>	Réseau de recherches en interventions en sciences infirmières du Québec (RRISIQ)
<b>Période</b>	2018-2020

<b>Titre du projet</b>	<b>Assessing the effectiveness of an approach based on the meanings of vocal behaviours in older people living with Alzheimer's disease in long-term care facilities: DECIBELS Project</b>
<b>Chercheuse principale</b>	<b>Anne Bourbonnais</b>
<b>Cochercheurs</b>	P. Landreville, H. Carbonneau, L. Lachance, S. Cossette, R. Borgès Da Silva
<b>Collaboratrices</b>	S. Macaulay, D. Trudeau
<b>Organisme subventionnaire</b>	Instituts de recherche en santé du Canada — Volet projet
<b>Période</b>	2018-2022 (suspendu depuis mars 2020 en raison de la pandémie de la COVID-19)

<b>Titre du projet</b>	<b>Promoting informed and shared decisions about eHealth solutions for older adults and their informal caregivers</b>
<b>Chercheurs principaux</b>	Ronald Buyl (Flandre), Marie-Pierre Gagnon (Québec)
<b>Cochercheurs</b>	E. Gorus, <b>A. Bourbonnais</b> , A. Giguère, S. Abbasgholizadeh
<b>Organisme subventionnaire</b>	Programme bilatéral de recherche collaborative Québec-Flandre : Research Foundation-Flanders (FWO) et Fonds de recherche du Québec (FRQ)
<b>Période</b>	2018-2020

### Projet terminé

<b>Titre du projet</b>	<b>Évaluation de l'implantation d'un guide de soins de fin de vie en CHSLD</b>
<b>Chercheurs principaux</b>	Serge Daneault, <b>Anne Bourbonnais</b>
<b>Cochercheur</b>	C. Simard
<b>Collaborateurs</b>	G. Senez, J. Pelletier, D. Trudeau, M. Blouin, P. Ducharme, M. Parent
<b>Organisme subventionnaire</b>	CAREC, Centre de recherche de l'Institut universitaire de gériatrie de Montréal
<b>Période</b>	2019-2021
<b>Note</b>	Étant donné le contexte de la COVID-19, ce projet a été fusionné avec le projet « Les soins palliatifs et de fin de vie en centre d'hébergement : une revue de la portée »

## Formation universitaire

---

Au cours de l'année, la titulaire a dirigé les travaux de cinq étudiant·e·s à la maîtrise, d'une au doctorat et d'un stagiaire postdoctoral. Elle a également codirigé une étudiante qui étudie au doctorat en sciences infirmières à la Prince of Songkla University en Thaïlande.

Outre l'encadrement individuel des étudiant·e·s, la titulaire a tenu 11 rencontres de groupe. Les étudiant·e·s ont aussi accès à un site web pour le partage de ressources pédagogiques. Certain·e·s étudiant·e·s ont aussi eu l'occasion de s'impliquer dans les travaux de recherche de la titulaire.

Au cours de l'année, la Chaire a décerné une bourse d'études doctorales Familles-Gagnon-Thibaudeau et Guy-Sauvageau-Sénior à Isabelle Auclair, étudiante au doctorat à la Faculté des sciences infirmières de l'Université de Montréal, sous la direction d'Anne Bourbonnais. Le projet de Madame Auclair vise à développer, à mettre en œuvre et à évaluer une intervention favorisant l'implication des proches dans les derniers jours de vie de personnes âgées en CHSLD.

Le détail des projets des étudiant·e·s est disponible sur le [site web de la Chaire](#).

*Un merci spécial à nos donatrices et donateurs pour leur générosité et leur engagement qui contribue de façon exceptionnelle à la formation de la relève en soins infirmiers auprès des personnes âgées et de leurs proches*

### Étudiant·e·s

### Postdoctorat

Emmanuel Niyonsaba		2020
<b>Titre du projet</b>	Les représentations des troubles cognitifs chez des immigrants âgés africains à Montréal : une ethnographie	
<b>Directrice</b>	Anne Bourbonnais	
<b>Bourse</b>	▪ Bourse de stage postdoctoral, Chaire de recherche en soins infirmiers à la personne âgée et à la famille, 2018-2019.	

## Doctorat

<b>Isabelle Auclair</b>	<b>2020 —</b>
<b>Titre de la thèse</b>	Favoriser l'implication des proches dans les soins de fin de vie d'une personne âgée en CHSLD : développement, implantation et évaluation d'une intervention infirmière
<b>Directrice</b>	Anne Bourbonnais
<b>Bourses</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>▪ Bourse Familles-Gagnon-Thibaudeau et Guy-Sauvageau-Sénior, Chaire de recherche en soins infirmiers à la personne âgée et à la famille, 2020-2021</li><li>▪ Bourse du ministère de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur du Québec (MÉES) 2020-2021</li><li>▪ Bourse d'admission au doctorat, Faculté des sciences infirmières, Université de Montréal, 2020</li><li>▪ Bourse Teresa-Dellar, Faculté des sciences infirmières, Université de Montréal, 2020</li></ul>
<b>Supussajee Detthippornpong</b>	<b>2015—</b>
<b>Titre de la thèse</b>	Cultural care among homebound elderly to maintain holistic health: A focused ethnographic study
<b>Directrice</b>	Praneed Songwathana
<b>Codirectrice</b>	Anne Bourbonnais (depuis 2019)

## Maîtrise

<b>Neissa Emmanuella Lormeus</b>	<b>2020 —</b>
<b>Titre du mémoire</b>	Évaluation d'une intervention éducative pour prévenir l'âgisme auprès de la relève infirmière.
<b>Margara Despeignes</b>	<b>2019 —</b>
<b>Titre du stage</b>	Développer et mettre en œuvre un atelier de codéveloppement pour améliorer la communication avec les proches aidants de personnes hébergées en centre d'hébergement et de soins de longue durée atteintes de trouble neurocognitif majeur.

**Titre du mémoire** Implication des proches dans les soins de fin de vie d'une personne âgée vivant en centre d'hébergement : une étude de cas sur les perceptions de proches et d'infirmières

- Bourses**
- Bourse de communication - transfert des connaissances, Faculté des sciences infirmières, Université de Montréal – 2020
  - Bourse Familles-Gagnon-Thibaudeau, Chaire de recherche en soins infirmiers à la personne âgée et à la famille, 2020
  - Bourse Mireille-Ducros de la Faculté des sciences infirmières de l'Université de Montréal, 2019-2020.
  - Bourse de recherche aux études supérieures de la Chaire d'enseignement et de recherche en soins palliatifs de la famille Blanchard, 2019.
  - Bourse Monique-Sauvageau, Chaire de recherche en soins infirmiers à la personne âgée et à la famille, 2019.
  - Bourse de maîtrise de l'Association étudiante des cycles supérieurs de la Faculté des sciences infirmières de l'Université de Montréal (AÉCSFSIUM), 2019.
  - Bourse de voyage des Instituts de recherche en santé du Canada (IRSC) | Programme d'été sur le vieillissement : La gérosience, une nouvelle approche interdisciplinaire en recherche sur le vieillissement, 2019.

**Titre du mémoire** Exploration du deuil blanc chez les proches aidants d'une personne âgée atteinte d'un trouble neurocognitif majeur en centre d'hébergement

- Prix**
- Prix Desjardins de la relève en soins infirmiers à la personne âgée et à la famille, 2020-2021

**Titre du stage** Mieux évaluer et soulager la douleur chez des résidents souffrant de troubles cognitifs : Activité réflexive infirmière en centre d'hébergement et soins de longue durée (CHSLD)

## Transfert des connaissances

Cette année, les activités de transfert des connaissances ont été grandement perturbées par la pandémie de la COVID-19, que cela soit par l'interruption de projets de recherche retardant la publication de résultats ou encore l'annulation de plusieurs congrès.



Malgré tout, [14 publications scientifiques](#), [11 communications orales ou affichées](#) et deux (2) à titre de [conférencière invitée](#) ont été soumises, acceptées ou publiées / réalisées au cours de l'année 2020-2021. L'ensemble des publications et communications sont disponibles sur le [site web de la Chaire](#).

Mémoire  
Projet de loi n° 56  
Loi visant à reconnaître et à soutenir les personnes proches aidantes et modifiant diverses dispositions législatives

Mémoire  
Des soins compétents et humains en CHSLD :  
Essentiels pour assurer la dignité et le bien-être en toute circonstance

À celles-ci s'ajoute également la [présentation de trois mémoires](#), à diverses instances politiques et réglementaires : Gouvernement du Québec, Protecteur du citoyen et Ordre des infirmières et infirmiers du Québec, dont deux à titre de coauteure avec Véronique Dubé, titulaire de la Chaire de recherche Marguerite-d'Youville d'interventions humanistes en soins infirmiers de l'Université de Montréal.

Mémoire  
Démontrer de l'expertise et agir avec advocacy pour de meilleurs soins à la population

## Publications

\* Detthippornpong, S., Songwathana, P. et **Bourbonnais, A.** (soumis). Holistic health practice of rural Thai homebound older people: A focused ethnographic study. *Journal of Transcultural Nursing*.

\* Maheu-Cadotte, M.A., \* Fontaine, G., \* Lavallée, A., Mailhot, T. et **Bourbonnais, A.** (soumis). Designing, planning and conducting systematic reviews: An overview of key practical considerations to improve feasibility and efficiency. *Journal of Nursing Scholarship*.

Mailhot, T., Cossette, S., Lavoie, P., \* Maheu-Cadotte, M-A., \* Fontaine, G., **Bourbonnais, A.** et Côté, J. (soumis). The development of the MENTOR\_D nursing intervention: Supporting family involvement in delirium management. *International Journal of Older People Nursing*.

Marulappa, N., Anderson, N. N., Bethell, J., **Bourbonnais, A.**, Kelly, F., McMurray, J., Rogers, H. L., Vedel, I., et Gagliardi, A. R. (soumis). How to implement

person-centred care and support for dementia in outpatient and home/ community settings: Scoping review. *BMC Geriatrics*.

\* Urrutia, L. et **Bourbonnais, A.** (soumis). Incertitude et jugement clinique infirmier dans la gestion de la douleur auprès de personnes ne pouvant l'autodéclarer : une revue des écrits. *L'infirmière clinicienne*.

Detthippornpong, S., Songwathana, P. et **Bourbonnais, A.** (2021). "Bai Lod" holistic health experienced by homebound older people in the southern Thai community. *International Journal of Older People Nursing*. <https://doi.org/10.1111/opn.12364>

\*Auclair, I. et **Bourbonnais, A.** (2020). L'implication des proches dans les soins de fin de vie de personnes âgées vivant en centre d'hébergement : une revue narrative des écrits. *L'infirmière clinicienne*, 17(1), 29-42. <https://revue-infirmiereclinicienne.ugr.ca/Parutions/documents/AuclairetBourbonnais2020Revue-InfClinicienneVol17no1pp29-42.pdf>

Auclair, I. et **Bourbonnais, A.** (2020), L'implication des proches de personnes âgées en fin de vie : qu'est-ce qui l'influence en centre d'hébergement ? *La Gérontoise*, 30 (2), 26-30.

**Bourbonnais, A.**, \*Auclair, I. et Lalonde, M.-H. (2020). Les comportements des personnes âgées vivant avec un trouble neurocognitif : L'approche centrée sur les relations pour améliorer l'expérience de tous. *Recherche en soins infirmiers*, 4(143), 92-105. <https://doi.org/10.3917/rsi.143.0092>

Buyl, R., Beogo, I., Fobelets, M., Deletroz, C., Van Landuyt, P., Dequanter, S., Gorus, E., **Bourbonnais, A.**, Giguère, A., Lechasseur, K. et Gagnon, M-P (2020). e-Health interventions for healthy aging: A systematic review. *Systematic Reviews*, 9, article n° 128. <https://doi.org/10.1186/s13643-020-01385-8>

Charette, M., Goudreau, J. et **Bourbonnais, A.** (2020). Soutenir la transition d'infirmières nouvellement diplômées : Une résidence en soins infirmiers ? *Perspective infirmière*, 17(5), 54-59. <https://www.oiiq.org/w/perspective-infirmiere/PI-vol17-no-5.pdf#page=54>

Daneau, S., **Bourbonnais, A.**, Legault, A. (2020). L'accompagnement infirmier des proches qui doivent prendre des décisions concernant la fin de vie d'une personne vivant avec un trouble neurocognitif majeur : les implications d'une recherche qualitative. *La Gérontoise*. 30 (2), 31-36.

Dequanter, S., Gagnon, M-P., Ndiaye, M-A., Gorus, E., Fobelets, M., Giguère, A., **Bourbonnais, A.** et Buyl, R. (2020). The effectiveness of e-Health solutions for ageing with cognitive impairment: A systematic review. *The Gerontologist*. <https://www.doi.org/10.1093/geront/gnaa065>

Gagnon, M-P., Ndiaye, M. A., Boucher, M. Dequanter, S., Buyl, R., Gorus, Ellen, **Bourbonnais, A.**, Giguère, A. et Abbasgholizadeh, S. (2020). [Suitable e-health solutions for older adults with dementia or mild cognitive impairment: Perceptions of health and social care providers in Quebec City](#). Proceeding of the 6<sup>th</sup> International Conference on Information and Communication - Technologies for ageing well and e-health (ICT4AWE) [Prague, République Tchèque].

## Mémoires

- Bourbonnais, A.** et collaboratrices (2021). [Mémoire - Démontrer de l'expertise et agir avec advocacy pour de meilleurs soins à la population](#). Présenté à l'Ordre des infirmières et des infirmiers du Québec dans le cadre des états généraux 2021, 19 mars 2021, 22 pages.
- Bourbonnais, A.** et Dubé, V. (2020). [Mémoire - Des soins compétents et humains en CHSLD : Essentiels pour assurer la dignité et le bien-être en toute circonstance](#). Présenté au Protecteur du citoyen dans le cadre de l'enquête sur la gestion de la crise de la COVID-19 dans les CHSLD du Québec, 16 octobre 2020, 20 pages.
- Dubé, V. et **Bourbonnais, A.** (2020). [Mémoire sur le projet de loi no 56 - Loi visant à reconnaître et à soutenir les personnes proches aidantes et modifiant diverses dispositions législatives](#). Présenté dans le cadre des consultations particulières et auditions publiques le 25 septembre 2020, 18 pages.

## Communications

- Auclair, I. et **Bourbonnais, A.** (soumise). *Are they involved? – Relatives' and nurses' perceptions of relatives' involvement in end-of-life care in long-term care homes*. Communication orale au 50<sup>e</sup> Réunion scientifique et éducative annuelle, Toronto, Ontario, Canada, 21 au 23 octobre 2021.
- Bourbonnais, A.**, \* Lachance, G., Baumbusch, J., Hsu, A., Daneau, S., Rousseau, J. Macaulay, S. et \* Auclair, I. (soumise). *The experiences and recommendations of family care partners of older people living in long-term care homes during the COVID-19 pandemic: A critical ethnography*. Communication orale au 50<sup>e</sup> Réunion scientifique et éducative annuelle, Toronto, Ontario, Canada, 21 au 23 octobre 2021.
- Aquin, C., \* Alarie, C., \* Dionne, F., Bier, N., **Bourbonnais, A.**, Lundu, O et Bruneau, M-A. (acceptée). *Implantation d'un espace sensoriel pour aînés manifestant des comportements réactifs*. Communication affichée au congrès de l'Association canadienne des ergothérapeutes, 16-19 mai 2021.
- \* Auclair, I. et **Bourbonnais, A.** (acceptée). *Qu'en est-il de l'implication des proches dans les soins de fin de vie en centre d'hébergement ? Une étude de cas*. Communication orale au 88<sup>e</sup> Congrès de l'Association francophone pour le savoir, Sherbrooke, 3 au 7 mai 2021.
- \* Auclair, I. et **Bourbonnais, A.** (2020). [Étude de cas en centre d'hébergement : un potentiel d'implication des proches vaste !](#) Communication orale enregistrée pour la journée étudiante du Réseau québécois de soins palliatifs et de fin de vie (RQSPAL), 13 novembre 2020. (2<sup>e</sup> prix pour la communication remise par le comité organisateur)
- \* Auclair, I. et **Bourbonnais, A.** (2020). *Les soins de fin de vie en centre d'hébergement : des proches impliqués ?* Communication orale au 2<sup>e</sup> Symposium annuel de la recherche étudiante en sciences infirmières, Montréal, 19 novembre 2020.

- \* Fillion, L. et **Bourbonnais, A.** (2020). [Les significations du deuil blanc chez des personnes proches aidants de personnes âgées en centre d'hébergement.](#) Communication orale enregistrée pour la journée étudiante du Réseau québécois de soins palliatifs et de fin de vie (RQSPAL), 13 novembre 2020.
  - \* Fillion, L. et **Bourbonnais, A.** (2020). *L'exploration des significations du deuil blanc de proches aidants en centre d'hébergement.* Communication orale au 2e Symposium annuel de la recherche étudiante en sciences infirmières, Montréal, 19 novembre 2020.
  - \* Daneau, S., **Bourbonnais, A.** et Legault, A. (2020 - acceptée, mais annulée re : COVID-19). L'accompagnement des proches dans un processus décisionnel orientant la fin de vie d'une personne vivant avec un trouble neurocognitif en centre d'hébergement. Communication orale au 88<sup>e</sup> Congrès annuel de l'ACFAS, Sherbrooke, Canada, 4 au 8 mai 2020.
  - \* Daneau, S., **Bourbonnais, A.** et Legault, A. (2020 - acceptée, mais reportée re : COVID-19). Les proches dans un processus décisionnel orientant la fin de vie d'une personne âgée vivant avec un trouble neurocognitif : comment les accompagner ? Communication orale au 30<sup>e</sup> Congrès annuel de l'Association québécoise des soins palliatifs, St-Hyacinthe, Canada, 7 et 8 mai 2020.
- Ruest, M., Léonard, G., Largeux, E., Boissy, P., Milot, M-H, **Bourbonnais, A.** et Guay, M. (2020). Pain assessment of elderly with neurocognitive disorder in long-term care: An occupational lens. Communication affichée au 16<sup>th</sup> World Congress on Public Health 2020, Rome, Italie, 12 à 17 octobre 2020.

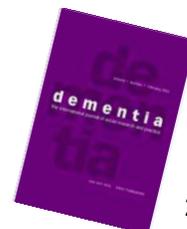
### **Conférences sur invitation**

- Bourbonnais, A.** (2021) *Qu'est-ce que les proches aidants de personnes âgées vivant en centre d'hébergement pendant la pandémie veulent vous dire ?* Organisée par la Communauté virtuelle de pratique Continuum de services de soutien à l'autonomie des aînés, 21 avril 2021.
- Bourbonnais, A.** et Lachance, G. (2020). *Les ciné-Conférences : Prendre soin des personnes âgées qui... n'oublie pas vraiment.* Organisé par le Réseau des diplômés et des donateurs de l'Université de Montréal. Montréal, 1<sup>er</sup> octobre 2020

### **Activités de rayonnement**

La titulaire a réalisé des activités liées à son expertise scientifique et professionnelle qui contribue au rayonnement de la Chaire :

- Coleadership avec Nancy Presse (Université de Sherbrooke) pour le développement d'un laboratoire vivant en soins de longue durée, Centre de recherche de l'Institut universitaire de gériatrie de Montréal.
- Éditrice associée pour le périodique international, *Dementia : The International Journal of Social Research and Practice*, University of Wales.



- Membre du conseil d'administration de la Société de gestion pour le soutien aux proches aidants – L'Appui pour les proches aidants d'aînés (depuis 2018).
- Révisseuse interne pour le programme de subvention volet projet des Instituts de recherche en santé du Canada (IRSC).
- Révisseuse externe pour le fonds national suisse de la recherche scientifique et pour le programme hospitalier de recherche infirmière et paramédicale (PHRIP) du Bureau Innovation et recherche clinique du ministère des Affaires sociales et de la Santé, France.



## **Gestion de la Chaire**

---

### **Diffusion des activités de la Chaire**

Outre la production et la transmission du rapport annuel, l'équipe de la Chaire informe ses collaborateurs et partenaires de ses activités par la mise à jour régulière du site web. Au cours de l'année 2020-2021, huit (8) nouvelles et six (6) sujets d'actualités ont fait l'objet d'une publication sur le site web de la Chaire et une infolettre a été diffusée auprès des abonnés. Les faits saillants sont également diffusés par l'entremise du FACInfo+ de la Faculté des sciences infirmières de l'Université de Montréal.

### **Comités de la Chaire**

Le comité de gestion et le comité scientifique de la Chaire ont, tous les deux, tenu des rencontres. Les détails sur ces comités et les dates des rencontres sont décrits ci-après.

#### **Comité de gestion**

##### *Rôle*

- Approuver le programme de la Chaire ;
- Approuver le budget et le rapport financier ;
- Évaluer les activités de la Chaire en fonction des objectifs établis ;
- Voir à la gestion et à l'attribution des montants alloués en bourses d'études ;
- Entériner le rapport annuel.

##### *Composition du comité*

Plusieurs arrivées et départs sont survenus au comité de gestion au cours de l'année. Tout d'abord, pour la présidence, laquelle est assurée par la doyenne de la Faculté des sciences infirmières (FSI) de l'Université de Montréal, nous avons eu le plaisir d'accueillir la nouvelle doyenne, Mme Sylvie Dubois. Nous tenons à remercier chaleureusement la présidente sortante, Mme Francine Ducharme, pour l'ensemble des actions menées au cours de son quinquennat et pour son soutien indéfectible envers la Chaire.

Aussi, dans le respect des dispositions prévues à l'entente de Chaire quant à la constitution du comité de gestion, Monsieur Pierre Rainville, directeur intérimaire du Centre de recherche de l'Institut universitaire de gériatrie de Montréal (CRIUGM) a joint les rangs du comité à la suite de la fin du mandat de Mme Sylvie Belleville en janvier 2021.

Enfin, en novembre 2020, Mme Diane Saulnier, représentante du public, a annoncé son départ. Il en est de même pour Mme Ginette Senez, représentante de la présidente-directrice générale (PDG) du Centre intégré universitaire de santé et des services sociaux du Centre-Sud-de-l'Île-de-Montréal (CIUSSS-CSIM), qui a quitté son poste pour prendre sa retraite en mars 2021. Nous tenons à les remercier toutes deux pour leur implication et leur apport précieux à la mission de la Chaire. Afin de se conformer aux dispositions prévues à l'entente de la Chaire, des

démarches seront réalisées pour pourvoir le poste du représentant du PDG du CIUSSS-CSIM.

Au 30 avril 2021, la composition du comité est la suivante :

- Louise Bellerose Krivicky, conseillère en développement, Faculté des sciences infirmières et Bureau du développement et des relations avec les diplômés, Université de Montréal
- Anne Bourbonnais, titulaire de la Chaire
- Pierre Rainville, directeur scientifique intérimaire, Centre de recherche de l'Institut universitaire de gériatrie de Montréal du Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux Centre-Sud-de-l'Île-de-Montréal
- Sylvie Dubois, doyenne, Faculté des sciences infirmières, Université de Montréal, présidente du comité
- Pascale Maltais, conseillère (Recherche), Bureau de la recherche, développement et valorisation, Université de Montréal
- Johanne Salvail, coordonnatrice de la Chaire, secrétaire du comité
- Guy Sauvageau sénior, donateur
- Marie-France Thibaudeau, donatrice
- Marthe Céline Thibaudeau, donatrice
- *Poste vacant*, représentant du PDG du CIUSSS Centre-Sud-de-l'Île-de-Montréal

### Rencontre

La rencontre annuelle du comité de gestion a eu lieu le 28 octobre 2020. La rencontre s'est déroulée en visioconférence. Aucune rencontre extraordinaire n'a été tenue.

### Comité scientifique

#### Rôle

- Conseiller la titulaire sur tout sujet lié à la programmation scientifique de la Chaire ;
- Valider la pertinence du programme de recherche quinquennal développé par la titulaire et d'en recommander l'adoption au comité de direction ;
- Élaborer les critères d'admissibilité, les conditions d'octroi et les critères d'évaluation pour les concours de bourses d'études ;
- Procéder à l'évaluation des demandes de bourses d'études et déterminer les lauréates.

#### Composition du comité

Dans le cadre du renouvellement de mandat de la titulaire 2020-2025, le mandat des membres du comité a également été renouvelé.

- Anne Bourbonnais, professeure agrégée, Faculté des sciences infirmières, Université de Montréal, titulaire de la Chaire et présidente du comité
- Jacinthe Pépin, professeure titulaire et secrétaire de Faculté, Faculté des sciences infirmières, Université de Montréal
- Jacqueline Rousseau, professeure titulaire, École de réadaptation de l'Université de Montréal et directrice de laboratoire au CRIUGM

- Johanne Salvail, coordonnatrice de la Chaire et secrétaire du comité
- Denise Trudeau, conseillère cadre en soins infirmiers, Direction de soins infirmiers, CIUSSS Centre-Sud-de-l'Île-de-Montréal

*Nombre de rencontres*

Le comité scientifique s'est rencontré à une reprise durant l'année 2020-2021, soit le 24 février 2021. La rencontre s'est déroulée en visioconférence.

## **Annexe 1 : Programmation de recherche 2020-2025**

[D'ici 2031, près d'un million de Canadiens](#) vivront avec un trouble neurocognitif majeur (TNC) qui regroupe, par exemple, la maladie d'Alzheimer, à corps de Lewy ou vasculaire. Selon l'organisation *Dementia Alliance International*, qui regroupe exclusivement des personnes vivant avec un TNC dans près de 50 pays, les personnes vivant avec un TNC [souhaitent une qualité de vie jusqu'à la fin de leurs jours](#) et veulent la maximiser avec l'aide de leurs proches et des soignants.

Plusieurs de ces personnes sont âgées et termineront leur vie dans un centre d'hébergement de soins de longue durée (CHSLD) à cause de la détérioration inévitable et complexe de leur santé. Leur qualité de vie est alors tributaire de la qualité des soins qui leur sont offerts dans ces milieux. Or, les meilleurs soins à prodiguer sont difficiles à identifier, entre autres, puisque ces personnes présentent des difficultés à communiquer. Ces difficultés peuvent se manifester en réaction à un événement par différents types de comportements réactifs (p. ex., des comportements vocaux, agressifs ou d'apathie). Ces comportements (parfois appelés symptômes comportementaux et psychologiques de la démence [SCPD]) sont alors des indicateurs de mal-être chez ces personnes âgées et affectent aussi les proches et les soignants.

Le programme de recherche vise à apporter des solutions rigoureuses et créatives pour favoriser le bien-être de ces divers acteurs. Il permettra le développement et l'implantation d'interventions individualisées novatrices pour répondre au besoin clinique urgent de mieux soigner les personnes âgées vivant avec un TNC. Puisque les comportements des personnes âgées sont influencés et ont des répercussions sur les personnes qui les entourent, les projets de recherche ciblent la triade que constituent la personne âgée, ses proches aidantes et ses soignantes.

Le programme de recherche porte également sur les soins palliatifs et de fin de vie en centre d'hébergement, ainsi que sur un sous-groupe de personnes âgées, soit les personnes âgées présentant à la fois un problème sévère de santé mentale et un trouble neurocognitif majeur. Enfin, le recours aux technologies et à l'intelligence artificielle pour soutenir l'intégration des nouvelles pratiques figure également dans ce programme de recherche.

<http://www.chairepersonneagee.umontreal.ca/>

*Centre intégré  
universitaire de santé  
et de services sociaux  
du Centre-Sud-  
de-l'Île-de-Montréal*

Québec 

Université   
de Montréal